

January 3, 1951

Celebration of the General Security Department

Citation:

"Celebration of the General Security Department", January 3, 1951, Wilson Center Digital Archive, Emir Farid Chehab Collection, GB165-0384, Box 17, File 93/17, Middle East Centre Archive, St Antony's College, Oxford.
<https://wilson-center.drivingcreative.com/document/177352>

Credits:

This document was made possible with support from Youmna and Tony Asseily

Original Language:

Arabic

Contents:

Original Scan

الجمهورية اللبنانية
93/12 - 1 -

رقم

سيد المدير اخواني

لقد ضلنا مفوضيتك المرفقة في العام الماضي وحدثت الظروف دورها اقامه هذا
 الاستقبال العائلي للمساعد فلطفتم سعادتكم ودرعتمونا الى الدار الامم مجتمعا مع من جاء
 من اخواننا الموظفين بلبون كبيرة وعزيمة لم تنزعزع دعائمكم وعصيدة لم يمتد ايماننا بنفسكم
 وكلنا سعد للتضحية بكل مايزال لديه وانباع الراعي الصالح والريان الماهر وما
 كلفه التطلع من تسيب وورثته الامواج وتقاذفها بالركب وقوية العاصفة ولعبت
 به . وانني اذكر ان استقبالكم لنا في مطلع العام الماضي في الدار الامم كان استقبالا
 فاضلا فيه العاطفة العائليه وارتفعت الكلفة فبترضبا وناضيه عن سفونا تعبيركم بترك
 مجالا لتلك باننا لنا جميعا مخلصين لتضامكم المحبون عازمين على المشارة والتمود الى ان
 تهدأ العاصفة وينقش الضباب وتعود الحياة الى مجراها الطبيعي . وقد كان ما نحن
 فطبا ونا يا سادة المدير في مطلع العام الماضي وسكون فاشتمني نحن في مطلع العام الى اخر
 مادنا نعمل بما نوصيه عقيدتنا القومية وما دام ايماننا بشخصيتكم الغدة هو هو !

سيد المدير ! لقد كان ضم كبير من موظفي الامم اوسمة تقديرا لهم على خدماتهم
 نفردا وعبء القسم الآخر الذي لم ينل نصيبه . ولكنه بالحقيقة فقد شاول الفرح عند
 الجميع ونسي العائليك حالهم عند ما قرأوا الكلمة التي تلتفت دولة رئيس مجلس الوزراء وزير
 الداخلية والفاها في حفلة تقليدية الادمية وما جاء فيها من عبارات التقدير لسادة مدير
 الامم العام وجميع موظفي الدائرة وللخدمات الجلى التي يؤدونها نحو الوطن وانبائه
 انه لا يفتي يا سيده في هذه المناسبة السعيدة الا ان العمود

الجمهورية اللبنانية

رقم

اي انشودة الافاضة ، واصححكم عن موضوعه المرفأ وما ينزوم من الاصلح لتتم
 من القيام بواجب رصودة شرف الدائرة التي تنتمي اليها . فان منطقة المرفأ باسدي
 لم تكن يوماً كما هي عليه الان ، فقد اصبحت عمقاً من التامة وهي المنطقة
 القريبة من طرف سوريا ولبنان ، هي الكرتينا شرقاً ومن البحر شمالاً ، فخطوط
 السكة الحديدية جنوباً ، وقد انشأت شرفه المرفأ في جميع انحاء هذه المنطقة
 مستودعات تكديس تيرا البضائع وغنائم لم تعد تتسع لما تفرغه البواخر يومياً على
 الارض منه . وانه لا يخفى سعادتكم ما ينزوم من عدد ارباب تجارة هذه المنطقة الطويلة
 العريضة ان كان من جهة دخول وطرح الاشخاص او من جهة المحافظة على اصول الناس .
 ان البرج المسبوق مثلاً الذي يصل الى المرفأ على احد المراكب ومنه من دخول البلاد من داخل
 المرفأ الاساسية يمكنه الفرار من النطاقين البعيدتين عبر المرافقة ، وان السادة
 يمكنه ان يتسلل المستودعات البعيدة من خارج الاسوار ويرتكب جرمته دون ان
 يتمكن موظفو الامن العام او الجمرک او المرفأ من التفتحه اراه وتوقيفه . ان طرسي
 المرفأ لم يدهنوا عن جداره في العمل ولا يصحون في تنظيمهم الا ان ياعدوا
 السلطة على مكافحة السرقات . ومن جهة اخرى فان اقامة الجوامع والاسوار
 براً لا تنفي للمد من التهريب والسرقات ما دامت جهة البر عرضة للفرزات ، وانه
 من الحكمة ان تفرزة جرمه بلون العام مزودة بزورق بخارج كبير تعمل ليل نهار
 على طرسي المرفأ من الجرح الشمالي وفي داخل الاطراف وطاردة الجرمين والمسجونين
 وينزوم كذلك دورية برية داخل سياره جيب تجوب المنطقة من الخارج لاسيما انما
 الليل ، وينزوم ايضا فرزة صغيرة لتأمين حركة السير .

الجمهورية اللبنانية

رقم

لقد عمدنا يا سيدي بعد قليل من الزمان وتقديراً ببارتدائكم الحكيمه
 وقلنا من فرض اضرامنا بفضل هذه الارتدادات وصلاحه الايمان ، وكنا لده السده
 نزيد بالمديرة من تاملنا فيه الروح السرية والاستحقاق بقلة العدد ، وكان ينبغي
 ان نختلف باسمكم ونبدي رغبتكم لنفرض الاهداءم ونستفاد من ^{اليوم} ~~الوقت~~ .
 ان موضوعنا المرفأ كان متألف في عهد الفرنسيين من اكثر من مئة موظف
 وكانت مساحة المرفأ والحركة فيه لا تقبل شيئاً بالنسبة الى ما هما عليه اليوم ،
 وهذا العدد واجب ليعمل الامن العام من تأديته وحصته عن الوجه الاكمل . ولكن
 كيف تزداد هذه القوة ؟ انني لا اظن انه باستطاعة الحكومة الجليله زياده
 مئة موظف عن قوة الامن العام لا محالاً بالمرفأ ، ولكن يمكن اننا شرحة خاصه
 للمرفأ نعمل تحت ادارته فوضه وعشره موظفاً اخصاصياً من الامن العام يُدفع قسم
 من رواتبهم من موازنة الحكومة وشركة المرفأ والقسم الآخر من هزيبه تفرض على
 رؤس المرفأ والاصحوا الى السجون في مخالفات اليد في منطقة الميناء .

انني ورفاقي لسعدون باسعاده المدير في استقبالكم كالعادة في هذه الدار
 فتجيبون من الله تعالى في طلع العام الجديد ان يطول في عمركم ويصلكم من القدر ما يسعدكم
 عن مجاهرة الصفاء لا يصلح الامن العام الى الذروة التي نرغبها جميعاً خذقة اننا
 الوطن في ظل حماه رئيس الجمهوريه المفدى .
 عاش لبنان ! عاشت مدننا المحبوبة الامير فريد سركا !

يومنا هذا
 ١٩٤١
 (Signature)